TÒA ÁN NHÂN DÂN **QUẬN HOÀN KIẾM** ----------	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** ***Độc lập - Tự do - Hạnh phúc*** ----------

Bản án số: 105/2023/HSST
Ngày: 30/5/2023

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN HOÀN KIẾM - THÀNH PHỐ HÀ NỘI

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Đinh Thị Thu Hường
Các Hội thẩm nhân dân: Ông Trần Bá Thọ
Bà Chu Thị Hà

- Thư ký ghi biên bản phiên tòa: *Bà Lê Thị Thảo* - Thư ký Tòa án.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm tham gia phiên toà:
Bà Lê Thị Nga - Kiểm sát viên.

Ngày 30 tháng 5 năm 2023 tại Tòa án nhân dân quận Hoàn Kiếm xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 97/TLST - HS ngày 17/5/2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 97/2023/QĐXXST- HS ngày 17/5/2023, đối với bị cáo: **NÔNG MINH Đ,** sinh ngày 01/01/1998, tại Thanh Hoá; ĐKHKTT: thôn P, xã Y, huyện Nông Cống, tỉnh Thanh Hoá. Nơi thuê hiện nay: số 24/3 Ngọc Lâm, phường Ngọc Lâm, quận Long Biên, thành phố Hà Nội. Nghề nghiệp: lao động tự do; Trình độ văn hóa: 09/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: nam; Tôn giáo: không; Quốc tịch: Việt Nam; con ông Nông Văn Toản và bà Nguyễn Thị Như Huyền; Vợ: Trần Thị Trang, có 01 con sinh năm 2022; tiền án: không, tiền sự: không. Hiện bị cáo đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn: Cấm đi khỏi nơi cư trú. Bị cáo có mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 14 giờ 15 phút ngày 29/11/2022, tổ công tác Y4/141 – CATP Hà Nội trong khi làm nhiệm vụ phát hiện Nông Minh Đ điều khiển xe máy nhãn hiệu Honda Wave màu xanh, BKS: 18K1 - 338.77 tại trước cửa số 210 Trần Quang Khải, phường Tràng Tiền, quận Hoàn Kiếm, thành phố Hà Nội có biểu hiện nghi vấn nên yêu cầu dừng xe để kiểm tra. Quá trình kiểm tra, Đ xuất trình 01(một) giấy phép lái xe moto hạng A1 số 380226553986 mang tên Nông Minh Đ do Sở

Giao thông vận tải tỉnh Thanh Hóa cấp ngày 05/11/2022. Tại chỗ Đ khai nhận đây là giấy phép lái xe Đ mua để sử dụng. Tổ công tác Y4/141 đã đưa người, phương tiện và tang vật đến CAP Tràng Tiền giải quyết.

Thu giữ của Nông Minh Đ:

- 01 (một) Giấy phép lái xe moto hạng A1 số 380226553986 mang tên Nông Minh Đ do Sở Giao thông vận tải tỉnh Thanh Hóa cấp ngày 05/11/2022.

- 01 (một) xe moto nhãn hiệu Honda Wave màu xanh, BKS: 18K1 - 338.77 (đã qua sử dụng).

Tại bản Kết luận giám định số 487/KL – KTHS ngày 18/1/2023 của Phòng kỹ thuật hình sự - Công an TP Hà Nội kết luận: Giấy phép lái xe hạng A1 số 380226553986 là giấy phép lái xe giả.

Tại Cơ quan điều tra, Nông Minh Đ khai nhận: Do có nhu cầu làm giấy phép lái xe moto, Đ truy cập mạng xã hội Facebook tìm hiểu và thấy tài khoản "Trung tâm dạy nghề lái xe Thái An" có nhận làm giấy phép lái xe không cần học, không cần thi nên đã nhắn tin trao đổi. Sau khi trao đổi, Đ đồng ý mua giấy phép lái xe hạng A1 với giá 1.300.000 đồng. Đ gửi ảnh chụp căn cước công dân và ảnh chân dung cho tài khoản facebook nêu trên để làm giấy phép. Đến ngày 22/11/2022, có người mang giấy phép lái xe đến giao cho Đ. Sau khi kiểm tra đúng thông tin, Đ thanh toán số tiền 1.300.000 đồng. Đ biết rõ quy trình cấp giấy phép lái xe là phải nộp hồ sơ đăng ký sau đó phải đi học, đi thi sát hạch. Chiếc xe máy là của Đ mua trên mạng xã hội Facebook khoảng tháng 4/2022 với giá 9.000.000 đồng để đi lại, xe có giấy tờ nhưng đã làm thất lạc.

Căn cứ lời khai của Nông Minh Đ, Cơ quan điều tra đã tiến hành xác minh Trung tâm dạy nghề lái xe Thái An; địa chỉ tại số 166 Đường Bưởi, phường Cống Vị, quận Ba Đình, thành phố Hà Nội xác định: Tại số 166 Đường Bưởi không có Trung tâm dạy nghề lái xe Thái An, tại địa chỉ trên không có hoạt động kinh doanh ngành nghề gì.

Đối với chiếc xe máy nhãn hiệu Honda Wave màu xanh, BKS: 18K1 - 338.77, số khung: RLHJA390HY768002; số máy: JA39E0748150; quá trình điều tra xác định xe máy có số khung, số máy là số nguyên thủy. Chủ đăng ký xe máy Honda Wave màu xanh đen bạc, số khung: RLHJA390HY768002; số máy: JA39E0748150 mang tên Lê Song Toàn. Anh Toàn khai: Mua chiếc xe máy trên khoảng năm 2018. Đến tháng 02/2019, anh Toàn cho cháu gái Vũ Thị Diệp khai: Khoảng tháng 02/2019, anh Toàn (cậu ruột chị Diệp) cho chị Diệp mượn 01 xe máy nhãn hiệu Honda Wave màu xanh đen bạc, BKS: 26B2 - 352.73 để sử dụng đi học tại Hà Nội. Đến tháng 10/2021, chị Diệp để chiếc xe trên tại số 03 ngách 07 ngõ 236 đường Âu Cơ, phường Quảng An, quận Tây Hồ, thành phố Hà Nội thì bị mất trộm, chị Diệp không đến cơ quan công an trình báo. Ngày 25/4/2023, Cơ

quan Cảnh sát điều tra – Công an quận Hoàn Kiếm đã bàn giao 01 chiếc xe máy nhãn hiệu Honda wave màu xanh; Số khung: RLHJA390HY768002; số máy: JA39E0748150 cho Cơ quan Cảnh sát điều tra - Công an quận Tây Hồ để giải quyết theo thẩm quyền.

Bản cáo trạng số 96/CT - VKS ngày 16/5/2023 Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm đã truy tố Nông Minh Đ về tội "Sử dụng tài liệu giả của cơ quan, tổ chức" theo quy định tại khoản 1 Điều 341 Bộ luật hình sự.

Tại phiên toà: Bị cáo thành khẩn khai nhận hành vi phạm tội của mình như đã khai tại cơ quan điều tra và đề nghị Hội đồng xét xử cho bị cáo được hưởng mức án thấp nhất.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố như cáo trạng và đề nghị: Áp dụng khoản 1 Điều 341, điểm i, s khoản 1 Điều 51, Điều 65 Bộ luật Hình sự đề nghị xử phạt bị cáo Nông Minh Đ từ 08 tháng đến 12 tháng tù nhưng cho hưởng án treo, thời hạn thử thách từ 16 tháng đến 24 tháng kể từ ngày tuyên án. Giao bị cáo cho Ủy ban nhân dân xã Yên Mỹ, huyện Nông Cống, tỉnh Thanh Hoá giám sát trong thời hạn thử thách. Không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền. Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 47 BLHS, Điều 106 BLTTHS tịch thu lưu hồ sơ vụ án 01 Giấy phép lái xe moto hạng A1 số 380226553986 mang tên Nông Minh Đ do Sở Giao thông vận tải tỉnh Thanh Hóa cấp ngày 05/11/2022; tịch thu tiêu hủy BKS 18K1- 338.77.

Căn cứ vào chứng cứ và tài liệu đã được thẩm tra tại phiên toà, căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên toà, trên cơ sở xem xét đầy đủ toàn diện chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, bị cáo;

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

[1] Lời khai nhận về hành vi phạm tội của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với nội dung Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm đã truy tố, phù hợp vật chứng đã thu giữ được và các chứng cứ tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án có đủ cơ sở kết luận:

Do có nhu cầu sử dụng giấy phép lái xe, bị cáo Nông Minh Đ đã liên hệ với đối tượng qua mạng xã hội Facebook, cung cấp ảnh chân dung và căn cước công dân để đối tượng làm giấy phép lái xe mô tô hạng A1 số 380226553986 mang tên Nông Minh Đ do Sở Giao thông vận tải tỉnh Thanh Hóa cấp ngày 05/11/2022. Theo Bản kết luận giám định số 487/KL – KTHS ngày 18/01/2023 của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an thành phố Hà Nội xác định giấy phép lái xe trên là giấy phép lái xe giả. Khoảng 14 giờ 15 phút ngày 29/11/2022, Nông Minh Đ sử dụng giấy phép lái xe giả trên tham gia giao thông và xuất trình khi bị tổ công tác Y4/141 – Công an thành phố Hà Nội kiểm tra hành chính tại khu vực trước cửa số 210 Trần Quang Khải, phường Tràng Tiền, quận Hoàn Kiếm, thành phố Hà Nội.

Hành vi nêu trên của bị cáo Nông Minh Đ đã đủ yếu tố cấu thành tội "Sử dụng tài liệu giả của cơ quan, tổ chức" quy định tại khoản 1 Điều 341 Bộ luật hình sự như cáo trạng truy tố của đại diện Viện Kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm là có căn cứ, đúng người, đúng tội.

[2] Xét tính chất hành vi phạm tội, nhân thân của bị cáo: Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm hoạt động bình thường của cơ quan, tổ chức trong lĩnh vực quản lý hành chính cơ quan Nhà nước về con dấu, tài liệu hoặc giấy tờ khác. Vì vậy Hội đồng xét xử phải xử phạt nghiêm minh và có mức hình phạt tương xứng với hành vi phạm tội của bị cáo. Khi lượng hình Hội đồng xét xử xem xét đến thái độ khai báo thành khẩn của bị cáo, nhân thân chưa tiền án, tiền sự, bị cáo phạm tội lần đầu thuộc trường hợp ít nghiêm trọng để giảm nhẹ 01 phần hình phạt cho bị cáo. Xét bị cáo có nơi cư trú rõ ràng, bị cáo không có nghề nghiệp, không có tài sản riêng nên không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền theo quy định tại khoản 4 Điều 341 Bộ luật hình sự.

[3] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận Hoàn Kiếm, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân quận Hoàn Kiếm, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[4] Về dân sự: không.

[5] Về xử lý vật chứng: Đối với giấy phép lái xe giả lưu tại hồ sơ vụ án, đối với biển kiểm soát thu giữ của bị cáo không có giá trị cần tịch thu tiêu huỷ.

[6] Về án phí: Bị cáo phải nộp án phí theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH

1. Tuyên bố bị cáo Nông Minh Đ phạm tội "Sử dụng tài liệu giả của cơ quan, tổ chức".

2. Áp dụng: Khoản 1 Điều 341; điểm i, s khoản 1 Điều 51; Điều 65 của Bộ luật hình sự. Điều 106, Điều 136, Điều 331, Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự; khoản 1 Điều 23 nghị quyết 326 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ quốc hội quy định về án phí.

Xử phạt bị cáo **Nông Minh Đ 6 (sáu) tháng** tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách 12 tháng tính từ ngày tuyên án. Giao bị cáo về UBND xã Yên Mỹ, huyện Nông Cống, tỉnh Thanh Hoá giám sát giáo dục trong thời gian thử thách.

Trường hợp bị cáo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định của pháp luật về thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

3. Xử lý vật chứng:

- Lưu 01 giấy phép lái xe moto hạng A1 số 380226553986 mang tên Nông Minh Đ do Sở Giao thông vận tải tỉnh thanh Hoá cấp ngày 05/11/2022 trong hồ sơ vụ án

- Tịch thu tiêu huỷ 01 (một) BKS: 18K1 - 338.77

Số vật chứng trên hiện đang lưu giữ tại chi cục thi hành án dân sự quận Hoàn Kiếm theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 22/5/2023

4. Về án phí: bị cáo phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

5. Về quyền kháng cáo: Bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
THẨM PHÁN - CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ

Đinh Thị Thu Hường

***Nơi nhận**:*
- Bị cáo
- VKSND quận Hoàn Kiếm + HN
- TAND Tp Hà Nội.
- Công an quận Hoàn Kiếm+ HN.
- Chi cục Thi hành án dân sự quận Hoàn Kiếm.
- Lưu hồ sơ, văn phòng TAND quận Hoàn Kiếm.